

		_	_		
	hansg	grohe			
DE	Gebrauchsanleitung / Montageanleitung	2			
FR	Mode d'emploi / Instructions de montage	3			
ΕN	Instructions for use / assembly instructions	4			
	Istruzioni per l'uso / Istruzioni per Installazione	5			
<u> </u>	Modo de empleo / Instrucciones de montaje	6			
NL	Gebruiksaanwijzing / Handleiding	7			
DΚ	Brugsanvisning / Monteringsvejledning	8	Citte		
PΤ	Instruções para uso / Manual de Instalación	9	36110000 /	36111000	
PL	Instrukcja obsługi / Instrukcja montażu	10			
CS	Návod k použití / Montážní návod	11		~	
SK	Návod na použitie / Montážny návod	12			
ZΗ	用户手册 / 组装说明	13			
RU	Руководство пользователя / Инструкция по		Citte	F	
	монтажу	14	3611		
ΗU	Használati útmutató / Szerelési útmutató	15	3011	2000	
3	Käyttöohje / Asennusohje	16		>	
SV	Bruksanvisning / Monteringsanvisning	1 <i>7</i>			
Ti .	Vartotojo instrukcija / Montavimo instrukcijos	18			
HR	Upute za uporabu / Uputstva za instalaciju	19		B	
TR	Kullanım kılavuzu / Montaj kılavuzu	20			
RO	Manual de utilizare / Instrucțiuni de montare	21			
1	Οδηγίες χρήσης / Οδηγία συναρμολόγησης	22			
SI_	Navodilo za uporabo / Navodila za montažo	23			
Œ	Kasutusjuhend / Paigaldusjuhend	24	Citte		
LV	Lietošanas pamācība / Montāžas instrukcija	25	3611	3000	
SR	Uputstvo za upotrebu / Uputstvo za montažu	26			
NO	Bruksanvisning / Montasjeveiledning	27		\succeq	
ВG	Инструкция за употреба / Ръководство за				
	монтаж	28		∍	
	Udhëzuesi i përdorimit / Udhëzime rreth monti		Citte	rio F	
AR	دليل الاستخدام / تعليمات التجميع	30	3612		

Русский



Указания по технике безопасности

- Во время монтажа следует надеть перчатки во избежание прищемления и порезов.
- Мзделие разрешается использовать только в гигиенических целях: для принятия ванны и личной гигиены.
- Донного клапа. Перед установкой смесителя необходимо регулировочными кранами выровнять авление холодной и горячей воды при помощи вентмлей регулирующих подачу воды в квартиру.

Указания по монтажу

- Перед монтажом следует проверить изделие на предмет повреждений при перевозке. После монтажа претензии о возмещении ущерба за повреждения при перевозке или повреждения поверхностей не принимаются.
- Трубы и арматура должны быть установлены, промыты и проверены в соответствии с действующими нормами.
- Необходимо соблюдать требования по монтажу, действующие в соответствующих странах.
- Спускной клапан разрешается использовать только в предусмотренных целях. На спускном клапане запрещается закреплять другие предметы, например, полуколонну.
- Если возникнут проблемы с проточным бойлером или потребуется увеличить расход воды, то можно удалить EcoSmart[®] (ограничитель потока воды), который установлен за воздушным рассекателем.

Технические данные

Смесители этой серии серийно оснащаются EcoSmart® (ограничителем потока воды)

Рабочее давление: не более. 1 МПа Рекомендуемое рабочее давление: 0,1 - 0,5 МПа Давлении: 1,6 МПа

 $(1 M\Pi a = 10 bar = 147 PSI)$

Температура горячей воды: не более. 70°C Рекомендуемая темп. гор. воды: 65°C Термическая дезинфекция: не более. 70°C / 4 мин

Изделие предназначено исключительно для питьевой воды!

Описание символов



Не применяйте силикон, содержащий уксусную кислоту.



Подгонка (см. стр. 33)

Регулировка ограничителя горячей воды. В сочетании с проточными нагревателями не рекомендуется использовать блокировку воды.



Размеры (см. стр. 34)

Схема потока

(см. стр. 35)

① C EcoSmart®





Комплект (см. стр. 36)

Специальные принадлежно-

сти (не включено в объем поставки!)



Монтажный ключ #58085000 (см. стр. 31) Монтаж подводки (см. стр. 32)



Эксплуатация (см. стр. 37)

Hansgrohe рекомендует по утрам либо после длительного перерыва в использовании не использовать первые поллитра воды для питья.



Очистка

см прилагаемая брошюра

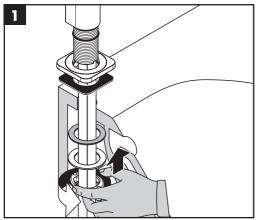


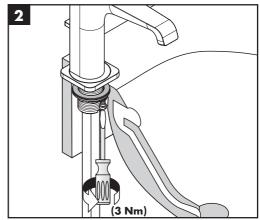
Знак технического контроля

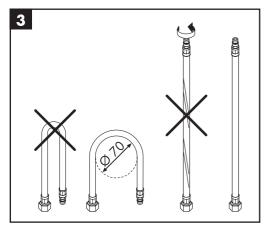
(см. стр. 40)

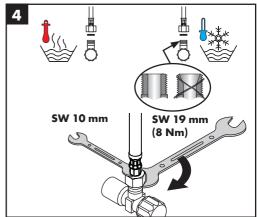


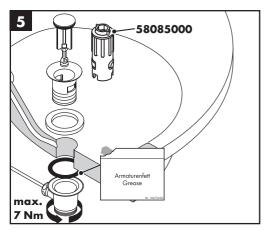


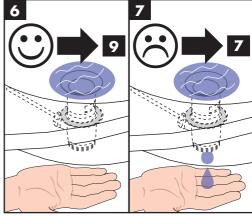




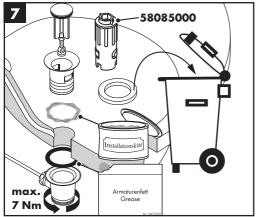


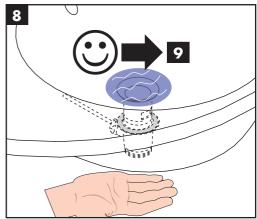


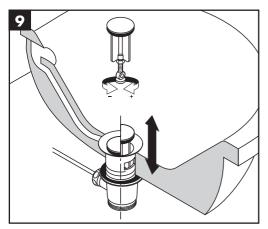


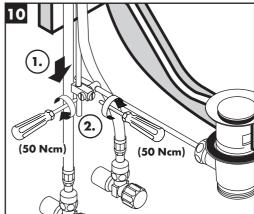


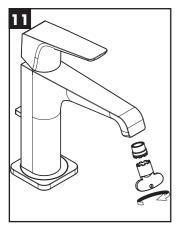


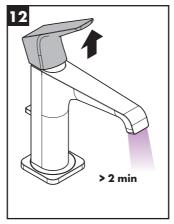


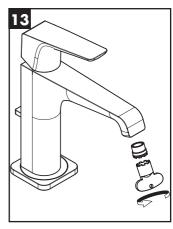




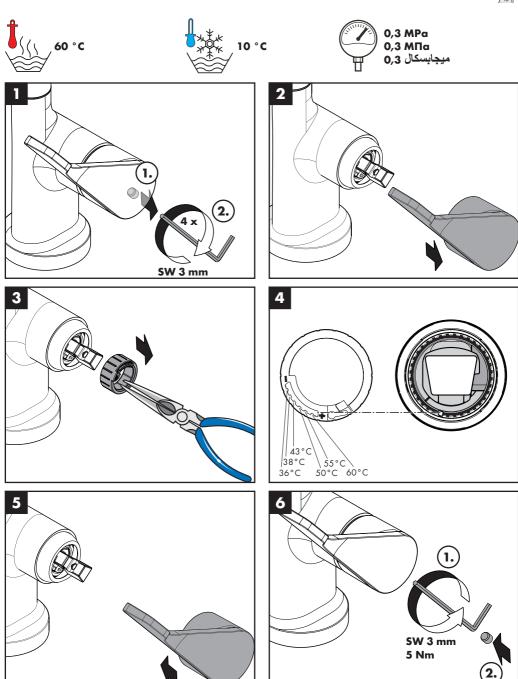




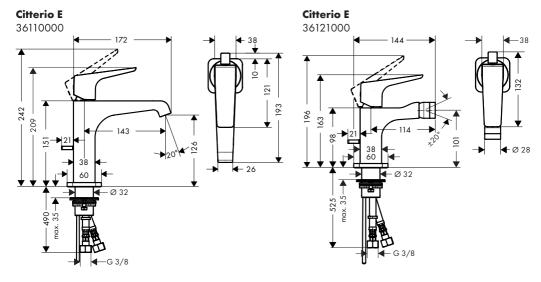


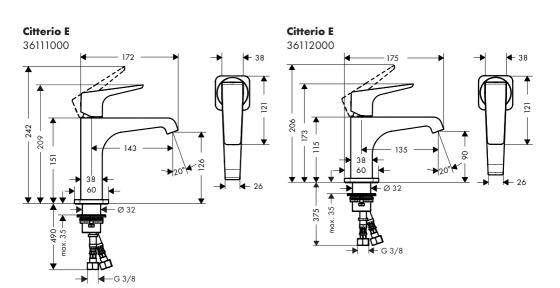




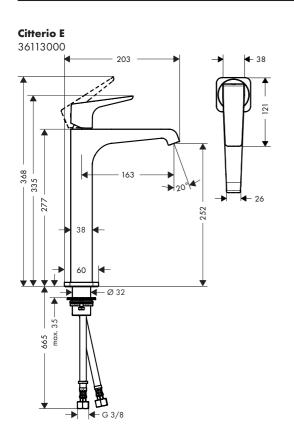


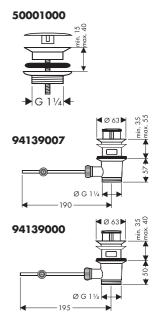




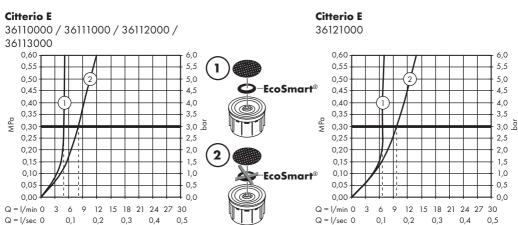




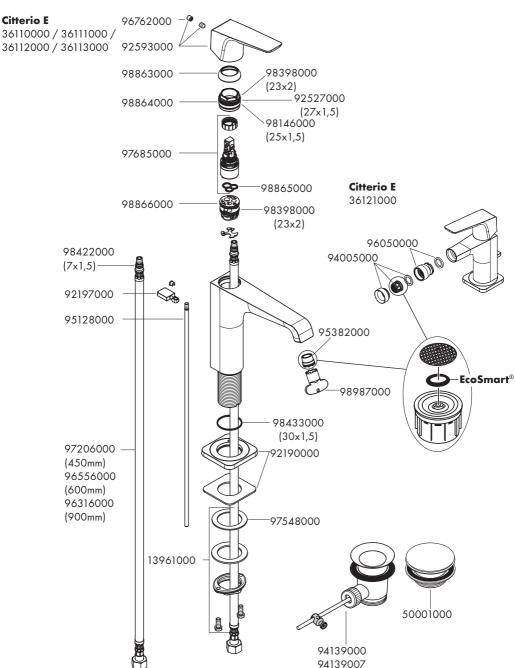




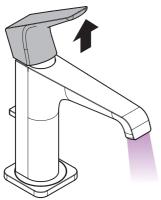












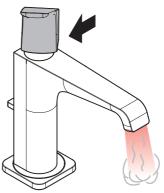
öffnen / ouvert / open / aperto / abierto / open / åbne / abrir / otworzyć / otevřít / otvoriť / 升 / открыть / nyitás / avaaminen / öppna / atidaryti / Otvaranje / açmak / deschide / avoiкто / odpreti / avage / atvērt / otvoriti / åpne / отваряне / hape / такара и отваряне / накара и отвара и отвара



schließen / fermé / close / chiudere / cerrar / sluiten / lukke / fechar / zamknąć / zavřít / uzavrieť / 关 / закрыть / bezárás / sulkeminen / stänga / uždaryti / Zatvaranje / kapatmak / închide / κλειστό / zapreti / sulgege / aizvērt / zatvori / lukke / затваряне / mbylle / jáků



kalt / froid / cold / freddo / frío / koud / koldt / fria / zimna / studená / studená / 🏖 / холодная / hideg / kylmä / kallt / šaltas / Hladno / soğuk / rece / крио / mrzlo / külm / auksts / hladno / kaldt / студено / i ftohtë / це



warm / chaud / hot / caldo / caliente / warm / varmt / quente / ciepła / teplá / teplá / 热 / горячая / meleg / lämmin / varmt / karštas / Vruća voda / sıcak / cald / ζεστό / toplo / kuum / karsts / topla / varm / топло / i ngrohtë / ساخن